

**Zeitschrift:** Älter werden : das Angebot von Pro Senectute Kanton Zug  
**Herausgeber:** Pro Senectute Kanton Zug  
**Band:** 6 (2000)  
**Heft:** 11  
  
**Rubrik:** Sprachen

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 10.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Wir führen unsere Sprachkurse als so genannte «Arbeitskreise». Was heisst das?

Der Arbeitskreis findet in der Regel wöchentlich statt. In Gruppen von höchstens 12 Personen wird die betreffende Sprache gelernt und gepflegt.

## Wir wollen:

Möglichst bald miteinander sprechen können.

Möglichst bald einfache Texte lesen und übersetzen können.

Nur so viel Theorie/Grammatik wie nötig erarbeiten.

Wenig «Hausaufgaben» erledigen müssen.

Für Fortgeschrittene die Gelegenheit schaffen, eine Fremdsprache regelmässig anwenden zu können.

Beziehungen aufbauen können.

Eine Lektion à 50 Minuten kostet Fr. 6.-; ausgenommen Russisch Fr. 12.-. Die angebotenen Lektionen werden viermal pro Jahr verrechnet und direkt der Kursleitung bezahlt. Bei Abwesenheit von drei und mehr Lektionen hintereinander werden die bezahlten Lektionen gutgeschrieben.

Die Arbeitskreise werden in Niveau-Gruppen geführt. Jeweils Anfang März und Anfang September beginnen wir mit Arbeitskreisen für Anfängerinnen und Anfänger. Für die Einteilung in eine Fortgeschrittenen-Gruppe ist das Gespräch mit der Sprachlehrerin oder dem Sprachlehrer nötig und ein unverbindlicher Besuch in einer Gruppe von Vorteil.

Sie bestimmen, wie lange Sie in einem Arbeitskreis bleiben wollen. Ein Arbeitskreis wird aufgelöst, wenn die Mindestzahl von Teilnehmenden nicht mehr erreicht wird. Zur Zeit führen wir über 50 Sprachgruppen.

Machen Sie auch mit? Wir freuen uns auf Ihren Anruf und Ihre Teilnahme.

Weitere Auskünfte erhalten Sie unter Telefon 727 50 55.

## Beginn für Anfängerinnen und Anfänger:

Daten sind bei den einzelnen Sprachen aufgeführt.

## Beginn für Fortgeschrittene:

Eintritt nach Absprache laufend möglich.

Foto: Josef Stenz, Muri

## Englisch

Anfänger/Anfängerinnen und Fortgeschrittene

Zug, Pro Senectute und Ref. Kirchgemeindehaus\*

Leiterinnen: Angelika Hermann, Fadila Kaufmann, Regina Küng\*, Rita Pföstl, Bertha Schnetzer

## Anfängerinnen und Anfänger

Zug, Pro Senectute

Kursnummer: 3.7105.5

Dienstag von 10.30 bis 11.20 Uhr

Kursnummer: 3.7102.3

Mittwoch von 10.30 bis 11.20 Uhr

Kursnummer: 3.7105.6

Donnerstag von 8.20 bis 9.10 Uhr

Beginn am 22., 23. oder 24. Februar 2000

Anmeldung bis 5. Februar 2000

## Fortgeschrittene

Jeden Morgen und Mittwoch-Nachmittag

Eintritt nach Absprache laufend möglich

## Französisch

Fortgeschrittene

Zug, Pro Senectute, Kursraum 2

Leiter: Jean-Pierre Lèbe

Kursnummer: 3.7201.1

Montag von 08.20 bis 09.10 Uhr

Kursnummer: 3.7201.2

Montag von 09.20 bis 10.10 Uhr

Kursnummer: 3.7201.3

Montag von 10.30 bis 11.20 Uhr

Eintritt nach Absprache laufend möglich.





**Italienisch**

Anfänger/Anfängerinnen und  
Fortgeschrittene

Zug, Pro Senectute, Kursraum 2

Leiterin: Myriam Scherer-Portezza

**Anfängerinnen und Anfänger**

Kursnummer: 3.7401.12

Dienstag von 14.50 bis 15.40 Uhr

Beginn am 22. Februar 2000

Anmeldung bis 5. Februar 2000

**Fortgeschrittene**

Mittwochmorgen, Donnerstagnachmittag  
und Freitagmorgen

Eintritt nach Absprache laufend möglich

**Russisch**

Fortgeschrittene

Zug, Pro Senectute, Kursraum 4

Leiterin: Anna Baumeler-Kravtchouk

Fr. 12.– pro Lektion

**Fortgeschrittene**

Kursnummer: 3.7701.1

Mittwoch von 17.00 bis 17.50 Uhr oder

Kursnummer: 3.7701.2

Mittwoch von 18.00 bis 18.50 Uhr oder

Kursnummer: 3.7701.3

Mittwoch von 19.00 bis 19.50 Uhr

Eintritt nach Absprache laufend möglich

Foto: Josef Schmid, Baar

**Spanisch**

Anfänger/Anfängerinnen und  
Fortgeschrittene

Zug, Pro Senectute, Kursraum 4

Leitung: Pelayo Fernandez Arrizabalaga

**Anfängerinnen und Anfänger**

Kursnummer: 3.7801.6

Dienstag von 9.20 bis 10.10 Uhr

Beginn am 22. Februar 2000

Anmeldung bis 5. Februar 2000

**Fortgeschrittene**

Dienstagmorgen und -nachmittag

Eintritt nach Absprache laufend möglich

**Sprachreisen nach England (50+)**

Erleben Sie England ganz anders! Am Vormittag besuchen Sie einen Englischkurs, am Nachmittag werden Ausflüge und kulturelle Besuche organisiert. Alter: 50+.

**Bath:** 2 Wochen ab 28.5./27.8.00 Fr. 1890.–  
**Exeter:** 2 Wochen ab 13.5./30.9.00 Fr. 1990.–  
**Chester:** 2 Wochen ab 20.5./16.9.00 Fr. 2150.–  
**Torquay:** 2 Wochen ab 11.6./10.9.00 Fr. 1890.–

Im Preis inbegriffen: Englischunterricht jeden Vormittag, Unterkunft (EZ/HP) in einer Gastfamilie, Ausflüge, volles Freizeitprogramm, Retourflug, Transfers.

Castle's English Institute  
Baarerstrasse 63, 6300 Zug Büro: 14 bis 18 Uhr  
041-71055 70 oder 79055 73 (Gibbons)



*Wir schaffen Kontakte...*

# max gehrig ag

Max Gehrig AG  
Elektrofachgeschäft  
Baarerstrasse 47  
6300 Zug  
Telefon 041-711 22 33  
Telefax 041-711 33 30